

**Ф. Ф. Мартенс**

**Собрание Трактатов и Конвенций,  
заключенных Россией с иностранными  
державами**

**Том V. Трактаты с Германией 1656-1762**

УДК 93  
ББК 63.3  
Ф11

**Ф. Ф. Мартенс**  
Ф11 Собрание Трактатов и Конвенций, заключенных Россией с иностранными державами: Том V. Трактаты с Германией 1656-1762 / Ф. Ф. Мартенс – М.: Книга по Требованию, 2019. – 444 с.

**ISBN 978-5-458-04968-9**

«Собрание Трактатов и Конвенций, заключенных Россией с иностранными державами» — публикация документов дипломатической истории России XVII-XX вв, изданная в 15 томах в 1874-1909 Ф. Ф. Мартенсом. «Собрание» включает документы о взаимоотношениях России с Австрией (и Австро-Венгрией) — т. 1-4; с Пруссией (Германией) — т. 5-8; с Англией — т. 9-12; с Францией — т. 13-15. Все документы воспроизведены на языке подлинника и даны в русском переводе. Каждому тому предпослано введение, многие тексты договоров снабжены комментариями. Собрание Мартенса являлось наиболее полной публикацией такого рода, многие соглашения и секретные статьи к ним были воспроизведены впервые.

**ISBN 978-5-458-04968-9**

© Издание на русском языке, оформление  
«YOYO Media», 2019  
© Издание на русском языке, оцифровка,  
«Книга по Требованию», 2019

Эта книга является репринтом оригинала, который мы создали специально для Вас, используя запатентованные технологии производства репринтных книг и печати по требованию.

Сначала мы отсканировали каждую страницу оригинала этой редкой книги на профессиональном оборудовании. Затем с помощью специально разработанных программ мы произвели очистку изображения от пятен, клякс, перегибов и попытались отбелить и выровнять каждую страницу книги. К сожалению, некоторые страницы нельзя вернуть в изначальное состояние, и если их было трудно читать в оригинале, то даже при цифровой реставрации их невозможно улучшить.

Разумеется, автоматизированная программная обработка репринтных книг – не самое лучшее решение для восстановления текста в его первоизданном виде, однако, наша цель – вернуть читателю точную копию книги, которой может быть несколько веков.

Поэтому мы предупреждаем о возможных погрешностях восстановленного репринтного издания. В издании могут отсутствовать одна или несколько страниц текста, могут встретиться невыводимые пятна и кляксы, надписи на полях или подчеркивания в тексте, нечитаемые фрагменты текста или загибы страниц. Покупать или не покупать подобные издания – решать Вам, мы же делаем все возможное, чтобы редкие и ценные книги, еще недавно утраченные и несправедливо забытые, вновь стали доступными для всех читателей.



conclus par la Russie avec les divers Etats et les villes Germaniques.

Le présent volume comprend tous les actes internationaux depuis l'année 1656 jusqu' à 1762, c'est-à-dire jusqu' à l'avènement de l'Impératrice Catherine II au trône de toutes les Russies. Tous ces actes nous ont été fournis par les principales archives du Ministère des Affaires Etrangères à Moscou et ils sont imprimés sans aucun changement, même dans l'orthographe. Un très petit nombre de ces actes, dont les originaux ne se trouvaient pas aux principales archives de Moscou, nous ont été communiqués de la manière la plus obligeante par les archives royales de Prusse et les archives de la ville de Danzig. (№№ 178, 179, 180, 184, 189, 196), grâce au bienveillant intermédiaire de l'Ambassade Impériale à Berlin et du Consulat général de Russie à Danzig.

Quelques uns des actes que nous citons sont publiés pour la première fois et plusieurs présentent un grand intérêt (№№ 185, 186, 189, 199, 213 etc.). L'insertion de quelques conventions de mariage s'explique par le caractère absolument politique de leurs clauses et par l'influence incontestable qu'ils ont eue sur les relations internationales.

Il est nécessaire de faire observer quant aux traductions de ces actes, qu'elles ont été reçues par nous des principales archives du Ministère des Affaires Etrangères à Moscou et que nous n'y avons fait que les modifications indispensables pour réctifier les fautes évidentes.

вообще трактаты и конвенціи, заключенные Россіей съ различными германскими государствами и городами.

Въ настоящій томъ вошли всѣ международные акты съ 1656 по 1762 годъ или до восшествія на всероссійскій престоль Императрицы Екатерины II. Всѣ нижеслѣдующіе акты доставлены намъ изъ Московскаго Главнаго Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ и напечатаны безъ всякихъ измѣненій и съ сохраненіемъ свойственнаго имъ правописанія. Только немногіе акты, подлинники которыхъ не оказались въ Московскомъ Главномъ Архивѣ, были обязательношмъ образомъ доставлены намъ изъ Королевскаго Прусскаго Государственнаго Архива и изъ архива города Данцига (№№ 178, 179, 180, 184, 189, 196), чрезъ любезное посредство Императорскаго Посольства въ Берлинѣ и Генеральнаго Консула въ Данцигѣ.

Нѣкоторые изъ напечатанныхъ актовъ обнародуются здѣсь въ первый разъ и многіе изъ нихъ представляютъ значительный интересъ (№№ 185, 186, 189, 199, 213 и др.). Включеніе въ этотъ томъ также нѣсколькихъ брачныхъ договоровъ оправдывается содержащимися въ нихъ статьями безусловно политическаго характера и несомнѣннымъ ихъ вліяніемъ на международныя отношенія.

Относительно переводовъ напечатанныхъ актовъ необходимо замѣтить, что они почти всѣ получены изъ Московскаго Главнаго Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ и подвергались только такимъ исправленіямъ, которыя были совершенно неизбѣжны для устранения явныхъ ошибокъ.

Enfin, pour ce qui concerne les introductions historiques, nous avons, en les rédigeant, puisé aux mêmes sources authentiques que les archives nous ont ouvertes lors de la publication des volumes précédents. Toutefois, on doit faire remarquer que dans le présent volume, ces introductions historiques sont beaucoup plus détaillées que dans le tome I, consacré aux traités conclus avec l'Autriche. Nous espérons que les négociations diplomatiques exposées dans ces introductions historiques, présenteront un intérêt réel et nous pensons que plusieurs des faits rapportés sont dignes de fixer l'attention. Nous osons croire, entre autres, que les introductions aux №№ 185, 187 et 188, 189, 207 et 208, 213, 214 et 216 seront lues avec intérêt.

Le commencement des relations diplomatiques entre la Russie et la Prusse, datant de l'année 1516, le premier acte que nous avons à reproduire, conformément au plan de la présente publication, pouvait être le traité d'alliance de 1656. Par conséquent, nous avons tâché de caractériser en quelques mots, dans une introduction spéciale, les causes originelles de ces relations diplomatiques et les conditions de leur développement successif. Les motifs qui avaient rapproché la Russie et la Prusse se sont de plus en plus fortifiés dans le cours des siècles et ont amené l'établissement des rapports intimes d'amitié et d'alliance. Les fondements de cette intimité furent surtout solidement basés sous le règne de Pierre le Grand et du roi Frédéric Guillaume I. A la mort du grand Empereur, l'envoyé de Prusse à St.-Pétersbourg ayant demandé au roi

Что касается наконец исторических введений, то для составления ихъ мы пользовались тѣми же архивными источниками, которые были предоставлены въ наше распоряженіе при изданіи предшествовавшихъ томовъ. Только нельзя не замѣтить, что въ этомъ томѣ историческія введенія значительно подробнѣе, чѣмъ въ первомъ томѣ трактатовъ, заключенныхъ съ Австріею. Надѣмся, что изложенные въ этихъ историческихъ введеніяхъ дипломатическіе переговоры представляютъ несомнѣнный интересъ и что многіе изъ приведенныхъ фактовъ заслуживаютъ вниманія. Смѣемъ думать, что не безъ интереса прочтутся введенія къ №№ 185, 187 и 188, 189, 207 и 208, 213, 214 и 216.

Въ виду того, что начало дипломатическихъ сношеній между Россіей и Пруссіей относится къ 1516 году, согласно же плану настоящаго изданія первымъ актомъ подлежащимъ включенію въ этотъ томъ могъ быть только союзный договоръ 1656 года, мы сдѣлали попытку характеризовать въ немногихъ словахъ, въ особенномъ введеніи, первоначальныя причины этихъ дипломатическихъ сношеній и условія поступательнаго ихъ развитія. Эти первоначальныя причины сближенія Россіи съ Пруссіей все болѣе укрѣплялись въ продолженіе вѣковъ и привели къ установленію самыхъ дружескихъ и союзныхъ отношеній. Этой дружбѣ было положено самое прочное основаніе въ царствованіе Петра В. и короля Фридриха-Вильгельма I. Когда умеръ великій Императоръ, то на вопросъ прусскаго посланника при С.-Петербургскомъ дворѣ, какъ носить

comment il devait porter le deuil, celui-ci répondit: «Comme pour moi-même!» Toutefois, bien que Frédéric Guillaume I ait versé des larmes en apprenant la fin de Pierre le Grand, «son meilleur ami», il n'en témoignait pas moins souvent des craintes au sujet de l'accroissement de la puissance de la Russie et de son influence sur les affaires de l'Europe occidentale. Le roi de Prusse avait coutume de dire: «J'aime les amis forts, mais non les voisins puissants». Cette conviction conduisit le gouvernement prussien à agir d'une manière peu conforme avec les sentiments d'amitié et les égards réciproques unissant les deux souverains, aussi bien qu'avec les intérêts essentiels des deux Etats. Les appréhensions conçues par le roi de Prusse amenèrent un refroidissement, toujours passager, il est vrai, entre la Russie et la Prusse. Il est curieux que des craintes du même genre, qui s'étaient emparées du gouvernement russe sous le règne de l'Impératrice Elisabeth Pétrowna, aient abouti en 1757 à une déclaration de guerre à la Prusse. Le célèbre chancelier, comte A. P. Bestoujew-Riumine, qui dirigea sous ce règne la politique russe, était convaincu que Frédéric le Grand «étant le plus proche et le plus puissant voisin de la Russie et, par conséquent, le plus dangereux», devait être l'ennemi de la Russie et qu'il fallait l'anéantir. Cette conviction amena la participation de la Russie à la guerre de Sept ans qui coûta à la nation russe d'énormes sacrifices et ne lui rapporta pas le moindre avantage.

Ainsi, pendant le règne des deux grands souverains, Pierre I et Frédéric II, à une époque où la Russie et la

ему трауръ, король ему отвѣтилъ: «какъ по мнѣ!» Не смотря на то, что король Фридрихъ-Вильгельмъ проследился, когда узналъ о смерти Петра В., своего «лучшаго друга», все-таки онъ иногда выказывалъ опасенія по поводу развитія могущества Россіи и вліянія ея на дѣла Западной Европы. Король прусскій говаривалъ: «я люблю сильныхъ друзей, но не могущественныхъ сосѣдей». Эта мысль заставила прусское правительство дѣйствовать иногда несогласно ни съ личными чувствами взаимной дружбы и уваженія, соединявшими Петра В. и Фридриха-Вильгельма, ни съ насущными интересами обоихъ государствъ. Эти опасенія со стороны прусскаго короля приводили къ охлажденію, хотя всегда мимолетному, между Россіею и Пруссіею. Любопытно, что такого же рода опасенія, охватившія русское правительство въ царствованіе Императрицы Елисаветы Петровны, окончились въ 1757 году объявленіемъ Пруссіи войны. Руководитель русскою политикою въ это царствованіе, знаменитый канцлеръ графъ А. П. Бестужевъ-Рюминъ былъ убѣжденъ, что Фридрихъ-Вильгельмъ, «будучи ближайшимъ и наисильнѣйшимъ сосѣдомъ Россійской Имперіи, потому натурально и наипаснѣйшимъ», долженъ быть врагомъ Россіи и потому долженъ быть уничтоженъ. Это убѣжденіе привело къ участию Россіи въ Семилѣтней войнѣ, стоившей русскому народу огромныхъ жертвъ и не приносившей ему ни малѣйшей выгоды.

Такимъ образомъ, въ царствованіе двухъ великихъ монарховъ, Петра I и Фридриха II, когда Россія и Пруссія рас-

Prusse développaient leur puissance politique, on comprend facilement les sentiments de crainte et même de jalousie qui faisaient naître des préventions, des périls et des malentendus, dont la conséquence était un refroidissement des relations, aboutissant même à la guerre. Sous l'empire de ces préventions et de ces appréhensions, les deux puissances oubliaient momentanément qu'elles n'avaient aucun motif rationnel d'hostilité réciproque, aucun avantage appréciable à poursuivre l'une à l'égard de l'autre une politique d'agression et de conquête, aucune raison légitime pouvant justifier l'extension de leur sphère d'influence aux dépens l'une de l'autre. L'histoire des négociations diplomatiques sous le règne de la grande Impératrice Catherine II démontre que les relations entre la Russie et la Prusse s'établirent sur la base solide de l'amitié, d'une étroite alliance et d'un respect mutuel de leurs intérêts réciproques, bien que les deux Etats fussent devenus de plus en plus «de proches voisins», qu'ils eussent constamment agrandi leurs possessions et leur puissance politique et se fussent rencontrés de plus en plus fréquemment sur le terrain des négociations diplomatiques pour la solution des grandes questions internationales. Catherine II et Frédéric II étaient pénétrés de la nécessité de la paix et de la bonne intelligence pour le développement général de la prospérité intérieure des peuples soumis à leur sceptre. Cette conviction prévint beaucoup de malentendus, concilia bien des divergences et contribua à l'extension constante des relations commerciales ainsi qu'aux progrès croissants du bien-être intérieur en Russie et en Prusse,

ширили свое политическое могущество, совершенно понятныя чувства боязни и отчасти зависти зарождали предвзятые мысли, вызывали опасения и приводили къ недоразумѣнiямъ, ко взаимному охлажденiю и даже къ войнѣ. Подъ влiянiемъ этихъ предвзятыхъ идей и опасенiй обѣ державы на время совершенно забыли, что нѣтъ никакихъ разумныхъ основанiй взаимной вражды, никакихъ улыбающихся цѣлей завоевательной въ отношенiи другъ друга политики, никакихъ законныхъ побудительныхъ причинъ одной расширить сферу своего влiянiя насчетъ другой. Исторiя дипломатическихъ переговоровъ въ царствованiе великой Императрицы Екатерины II покажетъ намъ, что отношенiя между Россiею и Пруссiею устанавливаются на твердомъ основанiи союза, дружбы и уваженiя ко взаимнымъ интересамъ, не смотря на то, что обѣ державы все болѣе становятся «наиближайшими сосѣдями», все болѣе увеличиваютъ свои владѣнiя и политическое могущество и все чаще встрѣчаются на поприщѣ дипломатическихъ переговоровъ для разрѣшенiя возникшихъ международныхъ затрудненiй. Екатерина II и Фридрихъ II были проникнуты сознаниемъ въ необходимости мира и согласiя для всесторонняго развитiя внутренней жизни подчиненныхъ ихъ скипетру народовъ. Это сознание предупреждало многiя недоразумѣнiя, скорѣе разрѣшало возникшия несогласiя, постоянно содѣйствовало развитiю мирныхъ и торговыхъ сношенiй и, наконецъ, значительно увеличивало условiя внутренняго преуспѣянiя Россiи и Пруссiи, не парализуя значенiя ихъ голоса при разрѣшенiи общеевропейскихъ дѣлъ.

sans diminuer l'influence de leur vote dans la solution des questions européennes.

En un mot, Catherine II ne redoutait pas «son voisin le plus immédiat» qui n'était pas à ses yeux «le voisin le plus dangereux» parceque c'était un voisin *satisfait*. La grande Impératrice fit tout ce que permettaient l'honneur et les intérêts de la Russie pour que Frédéric II fût ce voisin satisfait. Le roi de Prusse se proposa le même but et le résultat final fut la paix, l'accord et une alliance étroite entre les deux puissances.

Sous le règne d'Elisabeth Pétrowna on redoutait surtout le voisin puissant, oubliant le danger beaucoup plus réel du voisin *mécontent*.

Ces réflexions nous ont été suggérées par l'étude des relations de la Russie et de la Prusse depuis leur origine jusqu'à la fin du dernier siècle. En combien elles sont confirmées par des faits positifs, c'est ce qui ressortira du contenu du présent volume et plus encore des volumes qui suivront.

En terminant, nous nous faisons un agréable devoir d'exprimer notre sincère gratitude à tous ceux qui nous ont prêté leur concours pour la présente publication. Nous sommes plus particulièrement redevables à l'obligeante coopération de M. le Directeur des principales archives de Moscou du Ministère des Affaires Etrangères, le maître de la Cour baron Th. A. Buhler, le baron A. H. Jomini, P. L. Waxel et le comte D. A. Capniste.

Однимъ словомъ, Екатерина II не боялась «сосѣда ближайшаго», который не былъ для нея сосѣдомъ «наиболѣе опаснымъ», потому что онъ былъ сосѣдомъ *довольнымъ*. Великая Императрица сдѣлала все, что допускалось честью и интересами Россіи, для того, чтобы Фридрихъ Великій былъ сосѣдомъ *довольнымъ*. Прусскій король поставилъ себѣ ту же самую цѣль, и въ общемъ результатъ оказались миръ, согласіе и тѣсный союзъ между обѣими державами.

Въ царствованіе же Елисаветы Петровны исключительно опасались «наиболѣе опаснаго» сосѣда, совершенно забывая, что гораздо опаснѣе *недовольный сосѣдъ*.

На эти мысли привело насъ изученіе отношеній Россіи къ Пруссіи съ момента ихъ зарожденія до конца прошлаго столѣтія. Насколько онѣ основаны на положительныхъ фактахъ видно изъ настоящаго тома и еще лучше обнаружится въ слѣдующихъ томахъ настоящаго изданія.

Въ заключеніе считаемъ пріятнымъ долгомъ выразить нашу искреннѣйшую признательность *всѣмъ* лицамъ, оказавшимъ намъ какое нибудь содѣйствіе при составленіи этого тома. Въ особенности много мы обязаны любезному содѣйствію г. Директора Московскаго Главнаго Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ Гофмейстера Барона Ф. А. Бюлера, Барона А. Г. Жомини, П. Л. Вакселя и графа Д. А. Капниста.

## Errata:

Page 26 ligne 27, lisez: Archangel.  
» 67 » 17 » Włayf  
» 76 » 3 » Wandsbek.  
» 136 » 9 » entre.  
» 231 » 3 » den 24 Novembris.

## Опечатки:

Стр. 43, строка, 14, читай: понеже.  
» 76 » 3 » Вандсбекъ.  
» 163 » 12 » слѣдовательно.  
» 255 » 31 » уплаченъ.  
» 256 » 12 » принадлежащимъ.

---

## I N D E X.

	PAGES.
Introduction. . . . .	I
<b>№ 176.</b>	
1656, 12 (22) septembre. Traité d'alliance signé sous les murs de Riga par la Russie et l'Electeur de Brandebourg, pour confirmer l'alliance antérieure de 1517. (Col. des lois, № 191). . . . .	1
<b>№ 177.</b>	
1687, 16 (26) juin. Convention conclue à Berlin concernant la réception des ambassadeurs. (Col. des lois, № 1250) . . . . .	14
<b>№ 178.</b>	
1689, 20 janvier. Déclaration constatant la permission donnée aux sujets de l'Electeur de Brandebourg d'arriver à Archangel pour affaires de commerce. (Col. lois, № 1330). . . . .	28
<b>№ 179.</b>	
1689, 21 janvier. Déclaration, remise à l'ambassadeur de Prusse, concernant la permission donnée aux émigrants français de la religion réformée d'arriver à Archangel pour affaires de commerce (v. Col. des lois, № 1330). . . . .	29
<b>№ 180.</b>	
1689, 28 janvier. Déclaration, remise à l'ambassadeur de Prusse, concernant la permission accordée aux sujets de l'Electeur de Brandebourg d'apporter des marchandises dans les villes de Smolensk et de Pskow . . . . .	29
№ 178 . . . . .	31
№ 179 . . . . .	34
№ 180 . . . . .	36
<b>№ 181.</b>	
1697, 31 mai (10 juin). Traité verbal d'alliance conclu à Koenigsberg . . . . .	39

## ОГЛАВЛЕНІЕ.

	СТРАН.
Введение. . . . .	I
<b>№ 176.</b>	
1656 г., сентября 12-го (22-го). Союзный трактатъ, заключенный подъ Ригию между Россією и Бранденбургскимъ курфиршествомъ, въ подтвержденіе прежняго союза 1517 года. (П. С. З. № 191). . . . .	1
<b>№ 177.</b>	
1687 г., іюня 16-го (26-го). Берлинская конвенція относительно приема пословъ (П. С. З. № 1250). . . . .	14
<b>№ 178.</b>	
1689 г., января 20-го. Декларация о позволеніи подданнымъ Бранденбургскаго курфирста приѣзжать въ Архангельскъ для торговли. (П. С. З. № 1330) . . . . .	28
<b>№ 179.</b>	
1689 г., января 21-го. Декларация, данная прусскому послу, о дозволеніи приѣзжать въ Россію и селиться французскимъ эмигрантамъ евангелической вѣры. (П. С. З. № 1330). . . . .	29
<b>№ 180.</b>	
1689 г., января 28-го. Декларация, данная прусскому послу, о позволеніи приѣзжать подданнымъ курфирста Бранденбургскаго въ города Смоленскъ и Псковъ съ товарами . . . . .	29
№ 178. . . . .	31
№ 179 . . . . .	34
№ 180 . . . . .	36
<b>№ 181.</b>	
1697 г., мая 31-го (іюня 10-го). Словесный союзный договоръ, заключенный въ Кенигсбергѣ . . . . .	39

	PAGES.
<b>№ 182.</b>	
1697, 18 (22) juin. Traité d'alliance formel confirmant les traités d'alliance antérieurs. (Col. des lois, № 1589). . . . .	39
№ 181 . . . . .	45
№ 182*) . . . . .	51
<b>№ 183.</b>	
1709, le 22 oct. (1 nov.). Traité d'alliance offensive et défensive contre la Suède, conclu à Marienwerder . . . . .	52
Articulus secretus . . . . .	69
<b>№ 184.</b>	
1710, 22 juin (3 juillet). Convention d'alliance conclu à Hanovre entre la Russie et le Hanovre pour 12 ans. (Col. des lois, № 2276) . . . . .	71
<b>№ 185.</b>	
1713, 3 (15) juin. Convention conclue à Wandsbeck entre la Russie et la ville impériale de Hambourg . . . . .	76
<b>№ 186.</b>	
1713, 15 (26) juin. Convention, conclue entre le feldmaréchal prince Menschikow et la ville de Lübeck . . . . .	82
<b>№ 187.</b>	
1713, 6 octobre. Traité conclu à Schwedt entre la Russie et la Prusse, relatif à la remise en sequestre au roi de Prusse des villes de Stettin, Stralsund et Wismar. (Col. des lois, № 2720) . . . . .	87
<b>№ 188.</b>	
1713, 6 octobre. Déclaration du roi de Prusse relativement à une indemnité pécuniaire pour les pertes de l'armée russe à la prise de Stettin . . . . .	88
№ 187 . . . . .	93
Articulus separatus . . . . .	100
Articulus secretus . . . . .	103
№ 188 . . . . .	106
<b>№ 189.</b>	
1713, 16 (27) octobre. Convention, conclue à Marienwerder, au sujet du payement par	

\*) *Remarque.* Par inadvertence le texte du № 181 et publié sub № 182.

	СТРАН.
<b>№ 182.</b>	
1697 г., июня 12-го (22-го). Формальный союзный трактатъ, заключенный въ подтвержденіе прежнихъ союзныхъ договоровъ, (П. С. З. № 1589). . . . .	39
№ 181 . . . . .	45
№ 182*) . . . . .	51
<b>№ 183.</b>	
1709 г., октября 22-го (ноября 1-го). Трактатъ оборонительнаго и наступательнаго союза противъ Швеціи, заключенный въ Мариенвердерѣ . . . . .	52
Пунктъ особливою секретной. . . . .	69
<b>№ 184.</b>	
1710 г., июня 22-го (юля 3-го). Союзная конвенція между Россією и Ганноверомъ, заключенная въ Ганноверѣ на 12 лѣтъ. (П. С. З. № 2276). . . . .	71
<b>№ 185.</b>	
1713 г., июня 3-го (15-го). Конвенція, заключенная въ Вандсбекѣ между Россією и имперскимъ городомъ Гамбургомъ . . . . .	76
<b>№ 186.</b>	
1713 г., июня 15-го (26-го). Конвенція, заключенная между генераль-фельдмаршаломъ княземъ Меншиковымъ и городомъ Любекомъ . . . . .	82
<b>№ 187.</b>	
1713 г., октября 6-го. Трактатъ, заключенный въ Шведтѣ между Россією и Пруссією, объ отдачѣ королю прусскому шведскихъ крѣпостей Штеттина, Штральзунда и Висмара подъ сѣвестръ. (П. С. З. № 2720). . . . .	87
<b>№ 188.</b>	
1713 г. октября 6-го. Декларация прусскаго короля объ уплатѣ денежной суммы за убытки, понесенные русскими войсками при взятіи города Штеттина. . . . .	88
№ 187 . . . . .	93
Особливою артикуль. . . . .	100
Секретной артикуль . . . . .	103
№ 188. . . . .	106
<b>№ 189.</b>	
1713 г., октября 16-го (27-го). Конвенція, заключенная въ Мариенвердерѣ, относи-	

\*) *Примѣчаніе.* По ошибкѣ текстъ № 181 попалъ подъ № 182 и наоборотъ.

PAGES.	СТРАН.
la ville de Danzig d'une certaine somme d'argent et de l'autorisation aux habitants de cette ville de faire librement le commerce avec la Russie, ainsi qu'avec les contrées suédoises nouvellement acquises . . .	106
<b>№ 190.</b>	
1714, 1 (12) juin. Traité d'alliance et de garantie mutuelle conclu à St. Pétersbourg entre la Russie et la Prusse. (Col. des lois, № 2816) . . . . .	112
Articulus separatus . . . . .	118
<b>№ 191.</b>	
1715, 30 septembre. Traité conclu à Stralsund entre la Russie et la Prusse relatif à l'envoi en Poméranie des troupes auxiliares russes. (Col. des lois, № 2936). . . . .	119
Premier article séparé . . . . .	126
Second article séparé . . . . .	127
Troisième article séparé . . . . .	128
<b>№ 192.</b>	
1715, 17 (28) octobre. Traité d'alliance entre la Russie et le Hanovre, conclu à Greifswald. (Col. des lois, № 2941) . . . . .	129
<b>№ 193.</b>	
1716, 22 janvier (2 février). Traité relatif au mariage de la tsarewna Catherine Iwanowna avec le duc Charles Léopold de Mecklembourg-Schwerin. (Col. des lois, № 2984) . . . . .	136
<b>№ 194.</b>	
1716, 8 avril (38 mars). Traité d'alliance conclu à Danzig entre l'Empereur Pierre I et le duc Charles Léopold de Mecklembourg-Schwerin. (Col. des lois, № 3008) . . . . .	136
№ 193 . . . . .	137
Articulus separatus . . . . .	143
№ 194 . . . . .	144
<b>№ 195.</b>	
1716, 19 (8) mai. Déclaration du roi de Prusse concernant la cession de la ville de Wismar au duc de Mecklembourg . . . . .	151
<b>№ 196.</b>	
1716, 16 (5) novembre. Déclaration de	
тельно уплаты городомъ Данцигомъ определенной суммы денегъ и дозволенія жителямъ этого города свободно торговать въ Россіи и во вновь приобретенныхъ шведскихъ областяхъ. . . . .	106
<b>№ 190.</b>	
1714 г., іюня 1-го (12-го). Трактатъ союза и взаимной гарантіи, заключенный въ С.-Петербургѣ, между Россією и Пруссією. (П. С. З. № 2816). . . . .	112
Артикуль сепаратной . . . . .	118
<b>№ 191.</b>	
1715 г., сентября 30-го. Трактатъ, заключенный въ Стральзундѣ, между Россією и Пруссією, о посылкѣ въ Померанію русскихъ вспомогательныхъ войскъ. (П. С. З. № 2936). . . . .	119
Первый сепаратный артикуль . . . . .	126
Второй сепаратный артикуль . . . . .	127
Третій сепаратный артикуль . . . . .	128
<b>№ 192.</b>	
1715 г., октября 17-го (28-го). Союзный договоръ между Россією и Ганноверомъ, заключенный въ Грейфсвальдѣ. (П. С. З. № 2941). . . . .	129
<b>№ 193.</b>	
1716 г., января 22-го (февр. 2-го). Брачный договоръ о супружествѣ царевны Екатерины Іоанновны съ герцогомъ Мекленбургъ - Шверинскимъ Карломъ - Леопольдомъ. (П. С. З. № 2984). . . . .	136
<b>№ 194.</b>	
1716 г., апрѣля 8-го (марта 28-го). Союзный договоръ, заключенный въ Данцигѣ между Императоромъ Петромъ I и герцогомъ Мекленбургъ-Шверинскимъ Карломъ-Леопольдомъ. (П. С. З. 3008) . . . . .	136
№ 193. . . . .	137
Артикуль сепаратной . . . . .	143
№ 194 . . . . .	144
<b>№ 195.</b>	
1716 г., мая 19 (8-го). Декларация прусскаго короля относительно уступки города Висмара герцогу Мекленбургскому. . . . .	151
<b>№ 196.</b>	
1716 г., ноября 16-го (5-го). Декларация	

PAGES.  
 l'Empereur Pierre I concernant la garantie  
 du territoire prussien. (Comp. Col. des lois,  
 № 3049). . . . . 151

№ 197.

1716, 16 (5) novembre. Déclaration de Frédéric  
 Guillaume, roi de Prusse, concernant  
 son amitié pour Charles Léopold, duc de  
 Mecklembourg . . . . . 151  
 № 195 . . . . . 153  
 № 196 . . . . . 154  
 № 197 . . . . . 156

№ 198.

1717, 4 (15) août. Traité d'alliance conclu  
 à Amsterdam entre la Russie, la Prusse et  
 la France. (Col. des lois, № 3098) . . . . 157  
 Articles séparés et secrets . . . . . 165

№ 199.

1717, 19 (30) septembre. Convention con-  
 clue avec la ville de Danzig . . . . . 68

№ 200.

1718, 20 (31) mai. Déclaration du roi de  
 Prusse reconnaissant le Tzarévitch Pierre Pé-  
 trovitch héritier de la couronne de Russie. 177

№ 201.

1718, 7 (18) août. Convention relative à  
 l'alliance défensive avec la Prusse. (Col. des  
 lois, № 3222) . . . . . 180  
 Articulus separatus . . . . . 190

№ 202.

1720, 6 (17) fevrier. Traité d'alliance avec  
 la Prusse, conclu à Potsdam . . . . . 193

№ 203.

1720, 15 (26) juillet. Déclaration secrète  
 de Frédéric-Guillaume I, roi de Prusse, rela-  
 tive à l'alliance avec la Russie . . . . . 200

№ 204.

1722, 26 janvier. Réservale donnée a l'en-  
 voyé de Prusse, Mardefeld, relativement au  
 titre Impérial russe . . . . . 203

№ 205.

1723, 1 octobre et 27 décembre. Conven-

Императора Петра I о гарантіи прусскихъ  
 владѣній. (Срав. П. С. З. № 3049). . . . 151

№ 197.

1716 г., ноября 16-го (5-го). Декларация  
 прусскаго короля Фридриха-Вильгельма  
 относительно дружбы съ герцогомъ Мек-  
 ленбургскимъ Карломъ-Леопольдомъ . . . 151  
 № 195 . . . . . 153  
 № 196 . . . . . 154  
 № 197 . . . . . 156

№ 198.

1717 г., августа 4-го (15-го). Союзный  
 трактатъ, заключенный въ Амстердамѣ,  
 между Россіей, Пруссіей и Франціей.  
 (П. С. З. № 3098). . . . . 157  
 Артикулы сепаратные и секретные. . . 165

№ 199.

1717 г., сентября 19-го (30-го). Конвен-  
 ція, заключенная съ городомъ Данцигомъ . 168

№ 200.

1718 г., мая 20-го (31-го). Декларация  
 прусскаго короля о признаніи царевича  
 Петра Петровича наслѣдникомъ престола  
 Всероссийскаго . . . . . 177

№ 201.

1718 г., августа 7-го (18-го). Конвенція  
 оборонительнаго союза съ Пруссіей. (П. С.  
 З. № 3222). . . . . 180  
 Артикулъ сепаратной . . . . . 190

№ 202.

1720 г., февраля 6-го (17-го). Союзный  
 договоръ съ Пруссіей, заключенный въ  
 Потсдамѣ . . . . . 193

№ 203.

1720 г., іюля 15-го (26-го). Секретная  
 декларация прусскаго короля Фридриха-  
 Вильгельма I относительно союза съ Рос-  
 сіей. . . . . 200

№ 204.

1722 г., января 26-го. Реверсъ, данный  
 прусскому посланнику барону Мардефель-  
 ду относительно русскаго императорскаго  
 титула. . . . . 203

№ 205.

1723 г., октября 1-го и декабря 27-го.